



SBÍRKA MEZINÁRODNÍCH SMLUV

ČESKÁ REPUBLIKA

Částka 35

Rozeslána dne 14. srpna 2006

Cena Kč 22,-

O B S A H:

72. Sdělení Ministerstva zahraničních věcí o sjednání Prováděcího programu spolupráce v oblasti školství, vědy, mládeže a sportu mezi vládou České republiky a vládou Jordánského hášimovského království na léta 2006 a 2007
73. Sdělení Ministerstva zahraničních věcí o ukončení platnosti Smlouvy mezi Československou socialistickou republikou a Svazem sovětských socialistických republik o zamezení vzniku dvojího státního občanství
-

72

SDĚLENÍ

Ministerstva zahraničních věcí

Ministerstvo zahraničních věcí sděluje, že dne 12. dubna 2006 byl v Ammánu podepsán Prováděcí program spolupráce v oblasti školství, vědy, mládeže a sportu mezi vládou České republiky a vládou Jordánského hášimovského království na léta 2006 a 2007.

Prováděcí program vstoupil v platnost na základě svého článku 27 dne 12. dubna 2006.

Anglické znění a český překlad Prováděcího programu se vyhlašují současně.

**Implementary Programme of Co-operation
in the Field of Education, Science, Youth and Sport
between
the Government of the Czech Republic
and
the Government of the Hashemite Kingdom of Jordan
for the Years
2006 and 2007**

The Government of the Czech Republic and the Government of the Hashemite Kingdom of Jordan (hereinafter referred to as „the Parties“);

Desirous of developing their co-operation in the field of education, science, youth and sport and of strengthening the existing friendly relations between the two states;

In compliance with the provision of Article 11 of the Agreement on Cultural and Scientific Co-operation between the Government of the Czechoslovak Socialist Republic and the Government of the Hashemite Kingdom of Jordan signed in Amman on May 3, 1978;

Have agreed as follows:

I. EDUCATION

Article 1

The Parties shall encourage the development of direct co-operation of universities and other higher education institutions in the countries of the two Parties.

Article 2

The Parties shall, upon request, exchange information on study programmes, plans and curricula applying to educational establishments of various types and levels that exist in the countries of the two Parties.

PŘEKLAD

**Prováděcí program spolupráce
v oblasti školství, vědy, mládeže a sportu
mezi
vládou České republiky
a
vládou Jordánského hášimovského království
na léta
2006 a 2007**

Vláda České republiky a vláda Jordánského hášimovského království (dále jen „smluvní strany“), vedeny zájmem o spolupráci v oblasti školství, vědy, mládeže a sportu a přáním posilovat stávající přátelské svazky mezi státy obou smluvních stran, v souladu s ustanovením článku 11 Dohody o kulturní a vědecké spolupráci mezi vládou Československé socialistické republiky a vládou Jordánského hášimovského království podepsané v Ammánu dne 3. května 1978, se dohodly takto:

I. ŠKOLSTVÍ

Článek 1

Smluvní strany budou podporovat rozvíjení přímé spolupráce mezi univerzitními i neuniverzitními vysokými školami států smluvních stran.

Článek 2

Smluvní strany si na požádání vymění informace o vzdělávacích programech, učebních osnovách a plánech používaných ve školách různého zaměření a různých stupňů vzdělávání ve státech smluvních stran.

Article 3

The Parties shall, upon request, provide each other with scientific and educational information materials including textbooks, in particular as regards the teaching of the history and geography of the other country.

Article 4

The Parties shall, upon request, exchange information on education systems, education-related laws and regulations, and on school-leaving certificates, diplomas and degrees awarded in the territory of the respective state.

Article 5

The Parties shall inform each other of congresses, conferences, symposia and other international meetings to be held in their state territories.

Article 6

The Parties shall, during the period of validity of this Implementary Programme, exchange an exhibition of children's drawings. The respective theme and conditions of exhibition shall be negotiated through diplomatic channels. Each exhibition may be attended by 1 (one) commissioner; the duration of visit of such a commissioner accompanying the exhibition shall not exceed 7 (seven) days.

Article 7

1. The Parties shall promote the enhancement of expertise in various disciplines and, with this end in view, they may exchange annually 2 (two) university teachers for the purposes of research or study. Each of these visits shall be in the length of 2 (two) weeks.

2. Any of these visits may be realised only on the basis of an invitation extended by the respective public higher education institution in the country of the receiving Party.

Article 8

1. The Parties shall promote the enhancement of expertise in the field of archaeology and, with this end in view, they shall, during the period of validity of this Implementary Programme, exchange 1-2 (one to two) specialists in archaeology affiliated with a public higher education institution in the respective country for the purpose of study. The overall duration of these visits shall not exceed 2 (two) months.

2. Any of these visits may be realised only on the basis of an invitation extended by the respective public higher education institution in the country of the receiving Party.

Článek 3

Smluvní strany si na požádání poskytnou informační materiály vědecké a pedagogické povahy včetně učebnic, a to zejména pokud jde o výuku dějepisu a zeměpisu státu druhé smluvní strany.

Článek 4

Smluvní strany si na požádání vymění informace o vzdělávacích systémech, školské legislativě a o dokladech o vzdělání a titulech udělovaných na území jejich států.

Článek 5

Smluvní strany se budou navzájem informovat o kongresech, konferencích, sympoziích a dalších setkáních s mezinárodní účastí, která se budou konat na území států smluvních stran.

Článek 6

Smluvní strany si během platnosti tohoto Prováděcího programu vymění výstavu dětských kreseb. Tematické zaměření a podmínky realizace výstavy budou dohodnuty diplomatickou cestou. Výstavu může doprovázet 1 kurátor na dobu maximálně 7 dní.

Článek 7

1. Smluvní strany budou podporovat prohlubování znalostí z různých vědních oborů a za tímto účelem si mohou každoročně vyměnit 2 vysokoškolské pedagogy k dvoutýdenním výzkumným nebo studijním pobytům.

2. Tyto pobyty se mohou uskutečnit jen na základě pozvání příslušných univerzitních nebo neuniverzitních veřejných vysokých škol státu přijímající smluvní strany.

Článek 8

1. Smluvní strany budou podporovat prohlubování znalostí v oboru archeologie a za tímto účelem si během platnosti tohoto Prováděcího programu vymění 1–2 specialisty v oblasti archeologie, kteří působí na veřejných vysokých školách ve státech smluvních stran, ke studijnímu pobytu v celkové délce 2 měsíců.

2. Tyto pobyty se mohou uskutečnit jen na základě pozvání příslušných univerzitních nebo neuniverzitních veřejných vysokých škol státu přijímající smluvní strany.

Article 9

1. The Parties shall offer each other, on an annual basis, 2 (two) scholarships for students of accredited bachelor or master study programmes of public higher education institutions to cover study stays in the maximum length of 10 (ten) months each. Both the aforementioned scholarships can be divided, provided that the minimum duration of any study stay shall be 2 (two) months.

2. Furthermore, the Parties shall offer each other, on an annual basis, 1 (one) scholarship for students of accredited doctoral study programmes of public higher education institutions to cover a study stay in the length of 10 (ten) months that can be divided into 2 (two) study stays, each in the length of 5 (five) months.

3. The fields of study shall be negotiated through diplomatic channels.

4. A good command of the language of the receiving country or language approved by the receiving Party constitutes a precondition for the nominees' acceptance.

5. The granting of scholarships by the receiving Party is governed by the applicable legal regulations of the state of the receiving Party.

II. SCIENCE

Article 10

1. The Parties shall, upon request, exchange information on and experience relating to research and development as well as scientific publications and materials.

2. The Parties shall encourage the exchange of information relating to research within the field of Middle Eastern studies.

3. The Parties shall also encourage the development of direct co-operation of research institutes in both countries.

III. YOUTH AND SPORT

Article 11

The Parties shall facilitate the development of co-operation of Czech and Jordanian youth organizations. The arrangement of any youth-related activities and coverage of expenses for their implementation are within the terms of reference of their organizers, i.e. youth organizations.

Article 12

The Parties shall encourage the development of co-operation and direct contacts between Czech and Jordanian sports organizations. The arrangement of any sport-related activities and coverage of expenses for their implementation are within the terms of reference of their organizers, i.e. sports organizations.

Článek 9

1. Smluvní strany si navzájem každoročně nabídnou 2 stipendia ke studijním pobytům studentů akreditovaných bakalářských nebo magisterských studijních programů veřejných vysokých škol v délce maximálně 10 měsíců, přičemž každé z výše zmíněných stipendií bude možno rozdělit na více studijních pobytů v minimální délce 2 měsíce.

2. Smluvní strany si dále navzájem každoročně nabídnou 1 stipendium v délce 10 měsíců ke studijním pobytům studentů akreditovaných doktorských studijních programů veřejných vysokých škol, které bude možno rozdělit na dva studijní pobyty v délce 5 měsíců.

3. Obory studia budou dohodnuty diplomatickou cestou.

4. Podmínkou přijetí ke studijnímu pobytu je znalost jazyka státu přijímající smluvní strany nebo jazyka přijímající smluvní stranou odsouhlaseného.

5. Poskytování stipendií přijímající smluvní stranou se řídí právními předpisy státu přijímající smluvní strany.

II. VĚDA

Článek 10

1. Smluvní strany si budou na požádání vyměňovat informace a zkušenosti v oblasti výzkumu a vývoje a publikace a materiály vědecké povahy.

2. Smluvní strany budou podporovat výměnu informací v oblasti výzkumu v oboru orientalistika se zaměřením na problematiku Blízkého a Středního východu.

3. Smluvní strany budou rovněž podporovat rozvíjení přímé spolupráce mezi výzkumnými pracovišti států smluvních stran.

III. MLÁDEŽ A SPORT

Článek 11

Smluvní strany budou podporovat rozvoj spolupráce mezi českými a jordánskými organizacemi mládeže. Sjednávání případných aktivit v oblasti mládeže a jejich úhrada je v kompetenci organizátorů, tj. organizací mládeže.

Článek 12

Smluvní strany budou usnadňovat spolupráci a rozvoj přímých styků mezi českými a jordánskými sportovními organizacemi. Sjednávání případných aktivit v oblasti sportu a jejich úhrada je v kompetenci organizátorů, tj. sportovních organizací.

Article 13

The Parties shall, upon request, exchange professional materials relating to youth, physical education and sport.

Article 14

The Parties shall, upon request, exchange professional materials relating to the prevention of drug abuse among children and youth.

IV. GENERAL AND FINANCIAL PROVISIONS

Article 15

1. In order to provide for the acceptance of individuals sent to the country of the receiving Party under Articles 7 and 8 of this Implementary Programme, the sending Party shall communicate to the receiving Party the full name of each nominee and shall submit information on his/her title, position and language competence in the form of a structured curriculum vitae, proposed programme of his/her visit specifying its length, and a letter of acceptance issued by the respective public higher education institution in the receiving country. The aforementioned documents shall be submitted to the receiving Party at least 3 (three) months prior to the planned commencement of each stay.

2. The receiving Party shall inform the sending Party as to its approval of the nominees' acceptance at least 30 (thirty) days prior to the agreed commencement of each stay.

3. The sending Party shall inform the receiving Party about the exact date of each nominee's arrival as well as means of transport 2 (two) weeks prior to the commencement of each nominee's stay.

Article 16

1. When nominating candidates under Article 9 of this Implementary Programme, the sending Party shall submit to the receiving Party the respective documents containing the data required in the scholarship application forms of the receiving Party, by March 31 of each calendar year at the latest.

2. The receiving Party shall inform the sending Party whether the nominees have been admitted by June 30 of each calendar year at the latest and shall simultaneously communicate to the sending Party the names of institutions in which they will be enrolled.

3. The sending Party shall communicate to the receiving Party the exact date of each scholarship-holder's arrival at least 2 (two) weeks prior to the commencement of his/her stay.

4. A good command of the language of the receiving country or language approved by the receiving Party constitutes a precondition for the nominees' acceptance.

Článek 13

Smluvní strany si budou na požádání vyměňovat odborné materiály z oblasti mládeže, tělovýchovy a sportu.

Článek 14

Smluvní strany si na požádání vymění odborné materiály, pokud jde o prevenci užívání omamných látek dětmi a mládeží.

IV. VŠEOBECNÁ A FINANČNÍ USTANOVENÍ

Článek 15

1. S cílem zajistit přijetí osob podle článků 7 a 8 tohoto Prováděcího programu předloží vysílající smluvní strana přijímající smluvní straně nominaci svých kandidátů nejméně tři měsíce před plánovaným datem zahájení pobytu. Nominace každého kandidáta bude obsahovat jeho celé jméno a titul, strukturovaný životopis uvádějící údaje o jeho současném postavení a jazykových znalostech, navrhovaný program pobytu včetně jeho délky a zvací dopis vystavený veřejnou vysokou školou státu přijímající smluvní strany.

2. Přijímající smluvní strana oznámí svůj souhlas s přijetím nejméně 30 dnů před datem zahájení pobytu.

3. Vysílající smluvní strana oznámí přesné datum a způsob příjezdu 2 týdny před zahájením pobytu.

Článek 16

1. Při nominaci kandidátů podle článku 9 tohoto Prováděcího programu předloží vysílající smluvní strana materiály, které budou obsahovat údaje požadované v dotaznících přijímající smluvní strany, nejpozději do 31. března každého roku.

2. Přijímající smluvní strana oznámí nejpozději do 30. června každého roku, zda byli navržení kandidáti přijati, a sdělí název instituce, kde svůj pobyt uskuteční.

3. Vysílající smluvní strana sdělí přijímající smluvní straně přesné datum nástupu stipendistů nejméně 2 týdny před zahájením pobytu.

4. Podmínkou přijetí ke studijnímu pobytu je znalost jazyka státu přijímající smluvní strany nebo znalost jazyka přijímající smluvní stranou odsouhlaseného.

Article 17

1. When implementing the exhibition of children's drawings under Article 6 of this Implementary Programme, the sending Party shall submit to the receiving Party the exhibits together with their list, labels in the English language, and reference materials for publicity purposes at least 1 (one) month prior to the planned opening of the exhibition.

2. The sending Party shall simultaneously nominate the commissioner accompanying the exhibition and it shall submit to the receiving Party:

- a) information on the nominee's first name, surname, title and position,
- b) specification of the period of his/her visit,
- c) proposed programme of his/her visit.

Article 18

The receiving Party shall grant to individuals accepted under Articles 7 and 8 of this Implementary Programme:

- a) board allowances and daily allowances (i.e. pocket money) determined in compliance with the applicable legal regulations of the state of the receiving Party;
- b) free lodging at a hotel or facility of the same standard;
- c) defrayment of expenses for travels within its state territory provided that they result from the fulfilment of the programme of visit approved by the receiving Party.

Article 19

1. The receiving Party shall grant to individuals accepted for study stays under Article 9 of this Implementary Programme:

- a) free tuition;
- b) access to lodging and boarding at the respective facilities designed for students of higher education institutions, under the same conditions that are granted to citizens of the receiving country.

2. The Czech Party shall grant to accepted Jordanian scholarship-holders:

- a) scholarship amounting to CZK 7,000 per month, in compliance with the applicable national legal regulations, if they are enrolled in bachelor or master study programmes of Jordanian higher education institutions;
- b) scholarship amounting to CZK 7,500 per month, in compliance with the applicable national legal regulations, if they are enrolled in doctoral study programmes of Jordanian higher education institutions.

Článek 17

1. Při realizaci výstavy dětských kreseb na základě článku 6 tohoto Prováděcího programu vysílající smluvní strana zašle nejpozději 1 měsíc před plánovaným termínem zahájení výstavy exponáty, jejich soupis, popisky v angličtině a podklady pro propagaci.

2. Vysílající smluvní strana současně předloží přijímající smluvní straně nominaci kurátora výstavy, která bude obsahovat:

- a) jméno, titul a postavení nominované osoby,
- b) termín návštěvy,
- c) návrh programové náplně pobytu.

Článek 18

Osobám přijatým na základě článků 7 a 8 tohoto Prováděcího programu přijímající smluvní strana poskytne:

- a) stravné a kapesné v souladu s platnými právními předpisy svého státu,
- b) ubytování hotelového typu,
- c) úhradu výdajů za cesty po území svého státu v případě, že budou vyplývat z pracovního programu schváleného přijímající smluvní stranou.

Článek 19

1. Osobám přijatým na základě článku 9 tohoto Prováděcího programu přijímající smluvní strana poskytne:

- a) bezplatné studium,
- b) možnost ubytování a stravování ve vysokoškolských zařízeních za stejných podmínek, jako mají občané státu přijímající smluvní strany.

2. Česká strana poskytne přijatým jordánským stipendistům:

- a) stipendium ve výši 7 000 Kč na měsíc, pokud jsou studenty bakalářských nebo magisterských studijních programů jordánských vysokých škol;
- b) stipendium ve výši 7 500 Kč na měsíc, pokud jsou studenty doktorských studijních programů jordánských vysokých škol.

3. The Jordanian Party shall grant to accepted Czech scholarship-holders:

- a) scholarship amounting to JD 65 per month if they are enrolled in bachelor or master study programmes of Czech public higher education institutions;
- b) scholarship amounting to JD 75 per month if they are enrolled in doctoral study programmes of Czech public higher education institutions.

Article 20

The sending Party shall cover the expenses for travel to the predetermined destination in the receiving country and back, incurred by individuals sent to the receiving country under Articles 7, 8 and 9 of this Implementary Programme.

Article 21

1. When implementing the exhibition under Article 6 of this Implementary Programme, the sending Party shall cover the expenses for international transport of exhibits to the capital city of the receiving country. The sending Party shall cover the expenses for travel to the predetermined destination in the receiving country and back, incurred by the commissioner accompanying the exhibition.

2. The receiving Party shall cover the expenses for arranging the exhibition (i.e. mounting and dismantling), renting exhibition premises and providing publicity.

3. The receiving Party shall grant to the exhibition commissioner:

- a) board allowances and daily allowances (i.e. pocket money) determined in compliance with the applicable legal regulations of the state of the receiving Party;
- b) free lodging at a hotel or facility of the same standard.

Article 22

The Parties undertake to pay the aforementioned board allowances and daily allowances mentioned in Articles 18 and 21 to individuals accepted under Articles 6, 7 and 8 upon their arrival in the receiving country.

Article 23

In the case of a sudden illness or injury suffered by individuals accepted under Article 9 of this Implementary Programme during their stay in the receiving country, the receiving Party shall grant them the necessary and urgent medical care, with the exception of instances of chronic diseases and dental care.

3. Jordánská strana poskytne přijatým českým stipendistům:

- a) stipendium ve výši 65 JD na měsíc, pokud jsou studenty bakalářských nebo magisterských studijních programů českých veřejných vysokých škol;
- b) stipendium ve výši 75 JD na měsíc, pokud jsou studenty doktorských studijních programů českých veřejných vysokých škol.

Článek 20

Osobám vyslaným na základě článků 7, 8 a 9 tohoto Prováděcího programu vysílající smluvní strana uhradí dopravu na místo určení ve státě přijímající smluvní strany a zpět.

Článek 21

1. Při realizaci výstavy na základě článku 6 tohoto Prováděcího programu vysílající smluvní strana uhradí náklady na mezinárodní přepravu exponátů do hlavního města státu přijímající smluvní strany. Kurátorovi výstavy vysílající smluvní strana uhradí dopravu na místo určení ve státě přijímající smluvní strany a zpět.

2. Přijímající smluvní strana uhradí náklady na organizaci výstavy, pronájem prostor a propagaci.

3. Kurátorovi výstavy přijímající smluvní strana poskytne:

- a) stravné a kapesné v souladu s platnými právními předpisy svého státu,
- b) ubytování hotelového typu.

Článek 22

Smluvní strany se zavazují vyplatit částky stravného a kapesného zmíněné v člancích 18 a 21 osobám přijatým na základě článků 6, 7 a 8 při jejich příjezdu do státu přijímající smluvní strany.

Článek 23

Osobám přijatým na základě článku 9 tohoto Prováděcího programu poskytne přijímající smluvní strana v případě náhlého onemocnění nebo úrazu v době pobytu nutnou a neodkladnou zdravotní péči kromě péče při chronických onemocněních a stomatologické péče.

V. FINAL PROVISIONS**Article 24**

All activities and exchanges of individuals and materials under this Implementary Programme shall be implemented in compliance with the national laws and regulations of the states of the Parties and in dependence upon available budgetary resources of the Parties, following at the same time the principle of reciprocity.

Article 25

The provisions of this Implementary Programme do not preclude the possibility of implementing other activities in the field of education, science, youth and sport that will be negotiated and agreed upon by the Parties through diplomatic channels.

Article 26

Any proposals for modifications of or amendments to this Implementary Programme shall be negotiated by the Parties through diplomatic channels.

Article 27

This Implementary Programme shall enter into force on the day of signature and remain in force until December 31, 2007.

Its validity may be extended by 1 (one) year, subject to a written approval by both Parties.

Done in Amman on April 12, 2006, in two original copies in the English language.

For the Government
of the Czech Republic
Petra Buzková

For the Government
of the Hashemite Kingdom of Jordan
Suhair Al-Ali

V. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

Článek 24

Veškeré aktivity a výměny osob i materiálů v rámci tohoto Prováděcího programu budou realizovány v souladu s vnitrostátními předpisy států smluvních stran a v závislosti na dostupných rozpočtových zdrojích smluvních stran při zachování reciprocity.

Článek 25

Tento Prováděcí program nevyklučuje možnost realizace dalších akcí v oblasti školství, vědy, mládeže a sportu, na nichž se smluvní strany dohodnou diplomatickou cestou.

Článek 26

Návrhy na případné změny tohoto Prováděcího programu smluvní strany projednají diplomatickou cestou.

Článek 27

Tento Prováděcí program vstupuje v platnost dnem podpisu a zůstane v platnosti do 31. prosince 2007. Jeho platnost může být prodloužena o jeden rok, pokud s tím smluvní strany vyjádří písemně souhlas.

Dáno v Ammánu dne 12. dubna 2006 ve dvou původních vyhotoveních v jazyce anglickém.

Za vládu
České republiky
Petra Buzková v. r.

Za vládu
Jordánského hášimovského království
Suhair Al-Ali v. r.

73

SDĚLENÍ

Ministerstva zahraničních věcí

Ministerstvo zahraničních věcí sděluje, že po vyslovení souhlasu Parlamentem České republiky prezident republiky schválil dne 19. prosince 2005 výpověď Smlouvy mezi Československou socialistickou republikou a Svazem sovětských socialistických republik o zamezení vzniku dvojího státního občanství, podepsané v Moskvě dne 6. června 1980 a vyhlášené pod č. 71/1981 Sb., ve vztahu k Ruské federaci, Běloruské republice a Kyrgyzské republice. Česká republika dne 30. prosince 2005 vypověděla Smlouvu Ruské federaci a Běloruské republice a dne 3. ledna 2006 Kyrgyzské republice v souladu s druhým odstavcem jejího článku 8 a platnost smlouvy byla ukončena ve vztazích mezi Českou republikou a Ruskou federací, ve vztazích mezi Českou republikou a Běloruskou republikou a ve vztazích mezi Českou republikou a Kyrgyzskou republikou dne 5. července 2006.



ISSN 1801-0393

Vydává a tiskne: Tiskárna Ministerstva vnitra, p. o., Bartůňkova 4, pošt. schr. 10, 149 01 Praha 415, telefon: 272 927 011, fax: 974 887 395 – **Redakce:** Ministerstvo vnitra, Nám. Hrdinů 1634/3, pošt. schr. 155/SB, 140 21 Praha 4, telefon: 974 817 287, fax: 974 816 871 – **Administrace:** písemné objednávky předplatného, změny adres a počtu odebíraných výtisků – MORAVIAPRESS, a. s., U Póny 3061, 690 02 Břeclav, fax: 519 321 417, e-mail: sbirky@moraviapress.cz. Objednávky ve Slovenské republice přijímá a titul distribuuje Magnet-Press Slovakia, s. r. o., Teslova 12, 821 02 Bratislava, tel.: 00421 2 44 45 46 28, fax: 00421 2 44 45 46 27. **Roční předplatné** se stanovuje za dodávku kompletního ročníku včetně rejstříku a je od předplatitelů vybíráno formou záloh ve výši oznámené ve Sbírce mezinárodních smluv. Závěrečné vyúčtování se provádí po dodání kompletního ročníku na základě počtu skutečně vydaných částek (první záloha na rok 2006 činí 1500,- Kč, druhá záloha činí 1500,- Kč) – Vychází podle potřeby – **Distribuce:** MORAVIAPRESS, a. s., U Póny 3061, 690 02 Břeclav, celoroční předplatné – 516 205 176, 519 305 176, 516 205 174, 519 205 174, objednávky jednotlivých částek (dobírky) – 516 205 207, 519 305 207, objednávky-knihkupci – 516 205 161, 519 305 161, faxové objednávky – 519 321 417, e-mail – sbirky@moraviapress.cz, zelená linka – 800 100 314. **Internetová prodejna:** www.sbirkyzakonu.cz – **Drobný prodej – Benešov:** Oldřich HAAGER, Masarykovo nám. 231; **Brno:** Ing. Jiří Hrazdil, Vranovská 16, SEVT, a. s., Česká 14; **České Budějovice:** SEVT, a. s., Česká 3, tel.: 387 432 244; **Hradec Králové:** TECHNOR, Wonkova 432; **Cheb:** EFREX, s. r. o., Karlova 31; **Chomutov:** DDD Knihkupectví – Antikvariát, Ruská 85; **Kadaň:** Knihařství – Příbliková, J. Švermy 14; **Kladno:** eL VaN, Ke Stadionu 1953; **Klatovy:** Krameriovo knihkupectví, nám. Míru 169; **Liberec:** Podještědské knihkupectví, Moskevská 28; **Litoměřice:** Jaroslav Tvrdík, Lidická 69, tel.: 416 732 135, fax: 416 734 875; **Most:** Knihkupectví „U Knihomila“, Ing. Romana Kopková, Moskevská 1999; **Olomouc:** ANAG, spol. s r. o., Denisova č. 2, Zdeněk Chumchal – Knihkupectví Týcho, Ostružnická 3, Knihkupectví SEVT, a. s., Ostružnická 10; **Ostrava:** LIBREX, Nádražní 14, Profesio, Hollarova 14, SEVT, a. s., Denisova 1; **Otrokovice:** Ing. Kučeřík, Jungmannova 1165; **Pardubice:** LEJHANEC, s. r. o., třída Míru 65; **Plzeň:** TYPOS, a. s. Úslavská 2, EDICUM, Vojanova 45, Technické normy, Lábkova pav. č. 5, Vydavatelství a naklad. Aleš Čeněk, nám. Českých bratří 8; **Praha 1:** Dům učebnic a knih Černá Labuť, Na Poříčí 25, FIŠER-KLEMENTINUM, Karlova 1, LINDE Praha, a. s., Opletalova 35, NEOLUXOR s. r. o., Václavské nám. 41; **Praha 2:** ANAG, spol. s r. o., nám. Míru 9 (Národní dům), SEVT a. s., Slezská 126/6; **Praha 4:** SEVT, a. s., Jihlavská 405; **Praha 5:** SEVT, a. s., E. Peškové 14; **Praha 6:** PPP – Staňková Isabela, Puškinovo nám. 17; **Praha 7:** MONITOR CZ, s. r. o., V háji 6, tel.: 272 735 797; **Praha 8:** JASIPA, Zenklova 60, Specializovaná prodejna Sbírky zákonů, Sokolovská 35, tel.: 224 813 548; **Praha 9:** Abonentní tiskový servis-Ing. Urban, Jablonecká 362, po – pá 7 – 12 hod., tel.: 286 888 382, e-mail: tiskovy.servis@abonent.cz; **Praha 10:** BMSS START, s. r. o., Vinohradská 190; **Přerov:** Odborné knihkupectví, Bartošova 9, Jana Honková – YAH0-i-centrum, Komenského 38; **Sokolov:** KAMA, Kalousek Milan, K. H. Borovského 22, tel.: 352 303 402; **Šumperk:** Knihkupectví D & G, Hlavní tř. 23; **Tábor:** Milada Šimonová – EMU, Budějovická 928; **Teplice:** Knihkupectví L & N, Masarykova 15; **Trutnov:** Galerie ALFA, Bulharská 58; **Ústí nad Labem:** PNS Grosso s. r. o., Havířská 327, tel.: 475 259 032, fax: 475 259 029, Kartoony, s. r. o., Solvayova 1597/3, Vazby a doplňování Sbírky zákonů včetně dopravy zdarma, tel.+fax: 475 501 773, www.kartoon.cz, e-mail: kartoon@kartoon.cz; **Zábřeh:** Mgr. Ivana Patková, Žižkova 45; **Zatec:** Prodejna U Pivovaru, Žižkovo nám. 76, Jindřich Procházka, Bezděkov 89 – Vazby Sbírky, tel.: 415 712 904. **Distribuční podmínky předplatného:** jednotlivé částky jsou expedovány neprodleně po dodání z tiskárny. Objednávky nového předplatného jsou vyřizovány do 15 dnů a pravidelné dodávky jsou zahajovány od nejbližší částky po ověření úhrady předplatného nebo jeho zálohy. Částky vyšlé v době od zaevidování předplatného do jeho úhrady jsou doposílány jednorázově. Změny adres a počtu odebíraných výtisků jsou prováděny do 15 dnů. **Reklamace:** informace na tel. číslech 516 205 174, 519 305 174. V písemném styku vždy uvádějte IČO (právnícká osoba), rodné číslo (fyzická osoba). **Podávání novinových zásilek** povoleno Českou poštou, s. p., Odštěpný závod Jižní Morava Ředitelství v Brně č. j. P/2-4463/95 ze dne 8. 11. 1995.